

お客さま各位

日本製粉ミルク等製品の中国持込禁止について

このたびの日本国内での口蹄疫発生に伴い、中国国家質量監督検疫総局および中国農業部は、「当面、日本製の粉ミルク、牛乳、牛肉など偶蹄類動物及び製品の日本からの輸入を、直接、間接を問わず、全面的に禁止する」旨公告いたしました。

つきましては、日本製の粉ミルクやその他偶蹄類動物製品の中国への持ち込みは厳しく禁止されていますので、十分ご注意ください。お願いいたします。

关于禁止携带日本奶粉等制品进入中国

由于日本国内口蹄疫病的发生, 中国国家质量监督检验检疫总局及中国农业部发出公告: 日本制奶粉、牛奶、牛肉等偶蹄动物以及其制品无论直接或间接都全面禁止从日本输入。

因此、严格禁止携带日本奶粉、其他偶蹄类动物制品, 进入中国境内。请各位严格遵守规定。

2010年6月

オリエンツフェリー株式会社